

早之前就有對這款遊戲的鋪墊，只是沒想到在它上線之時竟然有如此的火爆程度，一夜之間獲得異常高的下載量，並火速奪取各地區榜單第一名！

抓！抓！抓！

本報記者陳鐵梅報導



本報記者陳鐵梅報導



15.3
KVVU-TV
KVVU 15.3 頻道

美南國際電視 15.3 頻道

- 免費高清頻道
- 免費數位頻道
- 免費中、英文頻道



二十五集电视连续剧
“永恒忠诚 和人民的秘密卫士”
绝密押运



大史历史电视连续剧
台湾1895



香港明星大廚 河國 中國頂尖廚藝大師
厨王争霸



黄金100秒



海峡两岸
跟踪海峡热点 反映两岸民意



年代秀
THE GENERATION SHOW

美南電視本周節目單									
Southern Television 13.5 2016年6月份 電視節目表									
8:00PM - 9:00PM									
24	25	26	27	28	29	30	31	1	2
00:00-00:30	中華情 (重播)	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					中港台下(重播1)		
00:30-01:00							動物傳奇(重播) (English)		
01:00-01:30	生活魔法師(首播)						明星加油站(重播)		
01:30-02:00	走進中國(首播)	明星加油站(首播)	Story China 故事在中國(重播)	走進中國(重播)	空姐新發現 (重播)	易經(首播)			
02:00-02:30	車路天下(首播)								
02:30-03:00	海峽兩岸(重播)		海峽兩岸(首播)		超級吸喉嚨 (重播)		開門大吉 (重播)		
03:00-03:30	這裡是北京 (首播)	動物傳奇(重播) (English)	車路天下(重播2)	我的留學生活 (重播)					
03:30-04:00	Chinese Class / 漢語學堂(首播) (English / Fun Ways to Learn Chinese)								
04:00-04:30	動物傳奇(首播) (English)	電視劇《台灣1895》(重播)				幸福候車 (首播)			
04:30-05:00	海洋新發現(重播)								
05:00-05:30	大陸叩吧吧(重播)								
05:30-06:00	Story China 故事在中國(重播)	電視劇《惡客神探》(重播)				這裡是北京(重播)			
06:00-06:30	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞								
06:30-07:00									
07:00-07:30									
07:30-08:00									
08:00-08:30	購時尚 (重播)						今日關注(重播)		
08:30-09:00		健康之路 (重播1)		年代秀 (重播)	易經 (重播)	經典電影(首播)			
09:00-09:30	黃金100秒 (重播)	快樂童年(重播)	超級吸喉嚨 (首播)	空姐新發現 (重播)					
09:30-10:00	幸福候車 (重播)	粵語天地 (重播)	走進中國(重播)	健康廣告節目 (重播)	電視劇《婆婆來了》(首播)				
10:00-10:30	今日關注(首播)								
10:30-11:00	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞								
11:00-11:30									
11:30-12:00									
12:00-12:30	Diversity Talk (English) (首播)	德州觀賞音叉特約節目 (首播)	花花世界 有你、有我、有愛	安穩保險 《美南來電》(重播)	休斯頓論壇 (重播)	Howdy Philippines (首播)	健康之路 (重播3)		
14:00-14:30	電視劇《台灣1895》(首播)						購時尚 (首播)		
14:30-15:00	卡諾片《說岳英雄傳》(首播)								
15:00-15:30	南洋洋音(首播)		粵語天地(首播)		我的留學生活(首播)				
15:30-16:00	廟王爭霸(重播)	年代秀 (重播)	動物傳奇(重播) (English)	幸福候車 (首播)	我的留學生活(首播)				
16:00-16:30		中華情 (重播)	購時尚 (重播)	黃金100秒 (首播)					
16:30-17:00	捐贈讀書會 (重播)	空中主日學(首播)	幸福來敲门 (首播1)	幸福來敲门 (首播2)	捐贈讀書會(首播)	生活(首播)			
17:00-17:30	Howdy Philippines! (重播)								
17:30-18:00	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞								
18:00-18:30									
18:30-19:00									
19:00-19:30	德州觀賞音叉特約節目	花花世界 有你、有我、有愛	安穩保險 《美南來電》	休斯頓論壇	Diversity Talk (English)	Story China 故事在中國(重播)	德州觀賞音叉特約節目 (首播)		
20:00-20:30			快樂童年(首播)		年代秀 (首播)				
20:30-21:00	電視劇《惡客神探》(首播)						中華情 (首播)		
21:00-21:30	海峽兩岸(重播)		海峽兩岸(首播)		廟王爭霸(重播)				
21:30-22:00			我的留學生活 (重播)		開門大吉 (重播)				
22:00-22:30	健康之路 (首播1)	健康之路 (首播2)	健康之路 (首播3)	車路天下(重播3)	車路天下(重播4)	健康之路 (重播2)			
22:30-23:00	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞								
23:00-00:00					幸福來敲门	幸福來敲门(重播2)			

廣告洽詢熱線：281-498-4310 傳真：281-498-2728 公司地址：11122 Bellaire Blvd. Houston, TX 77072



美南日報



SOUTHERN CHINESE DAILY NEWS

SOUTHERN NEWS GROUP
美南新聞報業電視傳媒集團

2016年9月6日 星期二
Tuesday, September 6, 2016

分類廣告 D1



YELLOW SHEET

美南新聞日報 · 華府新聞日報 · 達拉斯日報

PRINTED IN U.S.A. POSTAGE PAID ALIVE, TX PERMIT #16
美國政府指定刊發法律性廣告刊例

全美國最大華裔獨立多媒體集團 · 報業 · 電視 · 黃頁 · 移動傳媒
The Largest Asian Independent Multi-Media Group in USA Newspaper · Television · Yellowpages · Design

E-Newspaper: www.scdnews.com
Tel: 281-498-4310 Fax: 832-399-1355 E-mail: cla@scdaily.com



美南日報
Southern Chinese Daily News
www.scdaily.com



美南國際電視網
Southern Television
www.sctv.com



休士頓黃頁
Houston Chinese Yellow Pages
www.hcyp.com



美南印刷廠
U.S.A. Printing
www.usaprinting.com



休士頓旅遊指南
Houston Travel Guide



美南國際貿易中心
International Trade Center
www.itc.com



美南新聞網站
S.C.D.N
www.scdnews.com



走進美國網站
ChinaUS
www.chinaus.com

分類廣告價目表 CLASSIFIED AD. RATE

週數 Week	一週	二週	三週	一月
格數 Size	1 wk	2 wks	3 wks	1 mon
1 格 (1unit)	\$45	\$80	\$105	\$125
2 格 (2units)	\$90	\$160	\$210	\$250
3 格 (3units)	\$135	\$240	\$315	\$375
4 格 (4units)	\$180	\$320	\$420	\$500

EFFECTIVE: 從2009年11月1日起實施

Place Your AD 一通電話·萬事OK

By phone, Fax, Email or in person: 電話·傳真·電郵·上網或登門刊登



Call(電話服務專線): **281-498-4310**



Fax (傳真): **832-399-1355**



Email(電郵): **cla@scdaily.com**



Click(上網): **www.scdaily.com**



Stop by(登門): **11122 Bellaire Blvd
Houston TX 77072**

Business Hours:
Monday-Friday:
8am-5pm
Saturday:
9am-12pm
上座時間:
週一至週五:
上午八時至下午五時
週六:
上午九時至十二時

E-Newspaper: www.scdnews.com

- English Title (1unit) : 12 letters
- English Text (1unit) : 130 letters
- Deadline: Monday-Friday 2:30pm
Saturday -----10:00am
- Pay in advance
- We accept credit cards / check / cash
- No refunds if you stop ad.
- ※ Not responsible for ad text provided by customer
- ※ Legal ads must provide ID & signature
- ※ If printing error after placement of ad, you may notify us within 3 days to make correction.
- ※ Any dispute over ad we reserve the right to stop ad.

 100 Restaurant Hiring 餐館服務	 100 餐館請人 Restaurant Hiring	*中餐館請人 位10號旁, Memorial 區, 誠請懂英文 全工或半工企檔 意者請電或親臨: 9443 Katy Freeway Houston, TX 77024 713-894-9962	*中餐館誠請 ●熟手炒鍋 ●全工半工送外賣 ●熟手接電話 意者請電: 832-205-5778 346-600-2099	*西北區中餐館 誠請帶位兼職電話 有經驗, 能收帳 全工或半工均可 ●另請外送員 2201 Yale Street Houston, TX 77008 713-880-9998	*美式餐館請人 位 Kirby / 610 誠徵全工廚師助手 需說少許英文 意者請電: 832-274-6045	中餐館請人 誠請 ●帶位 ●企檔, 小費好(每天發) 需有工卡, 可報稅 位於明湖城, 請電: 281-245-5001	
餐館請人 誠請炒鍋、油鍋、 打雜、企檔各一名 地址: Pearl Land 意者請電: Michael 832-788-7245 281-997-1332	中餐館請經理 離百利大道30分鐘 堂吃中餐館 誠請經理一名 意者請電: Michael 409-539-1548	中餐館急聘 美式中餐位西北區 誠請全工炒鍋, 企檔 有經驗者優先 待遇從優, 意者請電: 832-696-7902 請探媽, 看13月小孩	餐館請人 位 Katy 區, 誠請 英文流利收銀接電話 新優, 能報稅 ●外賣員, 會打包 ●企檔, 意者請電: 832-287-1997	餐館請人 誠請有經驗 英文流利企檔、 及外送員 Part time 經理 以上需有工卡 832-466-3511	中餐館請人 Hwy6, 近290 誠請外送員 意者請電: 713-294-3981 本店可分租 適合做日餐	中餐館請人 位西北區, 誠請 ●全半工 Cashier ●全工炒鍋 ●全半工外送員 ~ 提供住外 ~ 713-231-8069 713-269-7020	中餐館請人 誠請熟手接電話 收銀員及企檔 另請外送員及打雜 意者請電: 832-726-5181
餐館招工 中國城堂吃餐館, 新優, ●打雜一名, 50歲以下 ●熟手幫炒一名 ●熟手企檔, 中英文流利 以上需有身份, 可報稅, 832-339-0822	餐館請人 位45號北, 誠請 有經驗炒鍋一名 懂廣東話 ●有經驗, Part time 按線員兼打雜 ●薪水優厚, 面議 832-788-1283	中餐館請人 堂吃外賣店, 位290西 誠請 ●熟手接電話 ●全工企檔 ●半工周一二三 713-382-4927 713-382-2982	中餐館請人 西北區290堂吃外賣 誠請有經驗, 全工半工 外送員, 炒鍋, 幫炒, 收銀, 企台。請電: 713-416-8858 832-576-5280	中餐館, 新優 位Lakeland, 佛羅里達州 郵箱: 33803. 誠請 熟手抓飯兼炒鍋 供食宿, 意者請電: 863-409-9861 863-688-9022	餐館誠請 位西北區, 誠請炒鍋 全天或半工企檔 打雜, 電話接線員 意者請電: 832-717-3889	餐館誠請 全工和半工 1. 熟手 Cashier 2. 英文流利熟手企檔 另請 ●外送員 離中國城25分鐘 請下午2點後電: 832-282-1629	新張餐館請人 新張堂吃外賣餐館 近ChinaTown 25分鐘 誠請 熟手 炒鍋, 企檔, 收銀員 意者請電: 832-270-7359
 100 餐館請人 Restaurant Hiring	*中國城中餐館 急招 全工或半工企檔 意者請電: 832-877-5079	*黃金點心茶寮 ●樓面 ●急請半工熟手企檔 ●廣東炒鍋 下午2點後電或親臨: 10600 Bellaire#105 281-495-1688	*蘭州拉麵, 新優 誠請有經驗 北方麵點師傅 意者請電: 陳先生 281-261-8900	麵館誠徵 男麵點助手一名 需工卡 位百利大道黃金廣場 意者請電: 713-819-6468	悅來餐館請人 誠請有經驗 炒鍋一名 意者請電: 281-683-6368	翠苑誠請 誠請有經驗 炒鍋, 油鍋, 企檔, 經理 意者請電: 281-265-8868 713-874-4346	奧斯汀中餐館 男女企檔, 懂英文 油爐、打雜、炒鍋 以上提供吃住 意者請電: 737-717-2582
NOW HIRING Delivery Driver Good pay+Good tip Full time / Part time Pearland area Call after 1pm: Kevin 281-607-6778(C)	中越餐館請人 新優, 誠聘 ●企檔 ●有經驗炒鍋 ●懂炒雞飛象抓碼 意者請電: 713-405-9576 713-405-9574 12313 Bellaire/Cook	美式中餐館 Panda Garden 位糖城, 誠請 全工/半工企檔 需英文流利, 可報稅 請下午3-5點電: 281-242-7728	誠請 位249旁邊, 西北區 誠請全工和半工 經理, 外賣員, 炒鍋。 有意者請電: 832-717-7688	KATY中餐館 誠請有經驗 外送員 需有身份, 可報稅 意者請電: 832-638-8678	KATY中餐館 ●油鍋兼炒鍋 ●全工半工外送司機 ●半工英文流利企檔 ●半工 Cashier ●以上需報稅 ~ 832-586-6203	高薪請人 ●經驗粵菜炒鍋(高薪) ●經驗英文流利企檔 ●熟手點心, 拉腸粉 及點心助理。 ●經驗抓碼 ●廚房幫工, 無需經驗 281-743-8013	糖城中餐館 誠聘 全職熟手企檔 需英文, 有身份。 意者請電: 楊太 281-277-8383
Green Garden 位 Katy 區中餐館 誠聘企檔和外送員 全工和半工均可 可報稅, 意者請電: 							



Value
Windows & Doors
HOUSTON

恆益門窗

休士頓專業製造塑鋼門窗



包安裝 10個標準塑鋼窗

(低於108 U)

\$2999

雙層玻璃(LoE366)玻璃隔層加氬氣
可擋95%紫外線 隔音發 登生保修

Tel: 281-261-8900 Fax: 281-261-6660

13715 Murphy Rd • Suite D • Stafford Tx • 77477

一年內付清, 可享12個月無息分期付款。

Save Up to 50% on Energy Bills

info@valuedwindowdoorshoustontx.com
www.valuedwindowdoorshoustontx.com

Made in Texas

工廠直營·防風玻璃新上市

現在就打電話
免費估價

滿三仟 5%off

滿五仟 10%off






Double Pane • Lifetime Warranty • Sound & Energy Efficient

高級花崗石檯面

價格最優 質量保證

批發、零售花崗石

長期備有大量現貨

顏色多 · 種類全 · 尺寸齊

營業項目

- 廚房及浴室花崗石檯面
- 餐館花崗石桌面及餐檯
- 設計安裝實木櫥櫃
- 各式不銹鋼盆及陶瓷盆

擴大營業 舊遷地址

萬事達石業公司

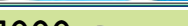
North Bayview St. Steffani
 10
 290 Genard Rd.
 290
 Steffani
 Genard
 Clay Rd.

花崗石板 室外倉庫 倉庫一角 廚房洗盤盆 倉庫展示間 實木櫥櫃 花崗石廚房檯面 部分花崗石檯板

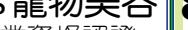
■ **反應迅速** ■ **專業施工** ■ **工廠直銷** ■ **免費估價**

萬事達石業公司 4502 Steffani, Houston, TX 77041 (新倉庫室內外面積達6萬餘呎，新址在舊址道路口處)

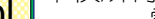
GRANITE MASTER TEL: 713.983.6446 / 832.279.9132 Fax: 713.983.6481

 1000 英文班招生 教授英文 本地美國人, 資深英語家庭教師, 教授口常美式會話、商業及旅遊用語, 個人或集體均可。 *** 協助通過公民考試及移民局面談 *** skype id = david.b.browning 713-666-3839 281-587-6912 布朗寧 5338 Beechnut St. Houston, TX 77096 http://davidbrowning.trustab.org Registration	 1000 英文班招生 INTERACTIVE COLLEGE Interactive 政府資助互動英語學校 本校是一間正規學校, 在本校良好條件的教室內學習英語, 一般只需三個月左右, 即可用英語與別人溝通。校舍設托福補習班 *** 歡迎 20 週海外留學生, 每五週都有新班開課。諮詢請電: *** 華人代表 832-367-1124 (蔡小姐) 或 832-713-5111 (談小姐) 校址: 6200 Hillcroft Ave, Suite 200, Houston, TX 77081 學校總機: 713-771-5336 網址: www.ict-ils.edu Registration	 1000 英文班招生 Registration
---	--	--

職業介紹所/徵婚 登一格+送一格	WASHINGTON 8 616-YEO EVERGREEN STATE 合法駕照 License	國際駕照 可以在 160 多個國家 合法使用，可以 租車、買車、買保險。 辦加拿大、新墨西哥州駕照 1-888-891-3233 469-286-5292 微信: samwu2388	WASHINGTON 8 616-YEO EVERGREEN STATE 合法駕照 License	西雅圖合法駕照 無需身份辦理 六年期合法駕照。 外州轉換、本州延期、 新考駕照40元證件。 包接送，成功後收費！ 206-992-5618 林先生	CANADA R 492 專辦駕照 License	加拿大駕照 加拿大駕照無身份可辦 美國各地可開車買保險 IDS100, 國際駕照\$50 不成功 000 不收費 716-275-1188
--	--	---	--	--	--	---

800  狗狗寵物美容 Pet Grooming	好狗美美容院 ● 專業資格認證 ● 提供全套剪、狗服務 經驗豐富，手工剪毛。 ● 寵物寄厝，精心照顧 ● 收費合理，天天營業 請電 281-741-8859 11394 Westheimer/8號 Houston, TX 77077(近中國城)	800  狗狗寵物美容 Pet Grooming	JuJu's 寵物美容 美國專業資格認證 手工剪毛、寵物託管\$20 精心照顧、收費合理 近 Richmond/休斯頓 281-818-8809 281-496-7878 12624 Briar Forest	800  狗狗寵物美容 Pet Grooming	糖城 QQpups 寵物店 ● 美容：為各品種狗狗洗澡、剪毛、造型。 ● 寄養：為狗狗提供一個溫馨安全的家。 ● 專賣：QQ 寵物店 自行培育的各種顏色的茶林犬、玩具型、迷你型貴賓犬 281-313-0824 281-763-2198 店址：6號公路 4645 B (糖城家樂超市隔壁)	請刊登 美南新聞 分類廣告 效果最好
--	---	--	--	--	---	---

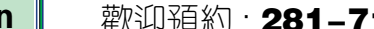
 德州帶槍執照 可在全美 35 州攜帶 全課程半天完成 \$99 各式槍校買賣/交換 9896 Bellaire #G1 (黃金廣場內) 281-236-4723 Gun License 申請帶槍執照	 德州手槍牌照 申請合法隨身攜帶 由資深專業人士 中英文授課, 公民或綠卡者皆可 意者請電: 832-858-0228 Gun License 申請帶槍執照	印名片特價中 281-983-8152 <table border="1"> <tr> <td>500 張</td> <td>1000 張</td> </tr> <tr> <td>\$55</td> <td>\$85</td> </tr> </table> 設計費另計, 黑白/彩色一律同價	500 張	1000 張	\$55	\$85	 Defensive Driving	安全班學校 取消法院罰單, 保險折扣 謝老師 (DS#5391) 中文上課, \$40 每周二、三、六有班 9am-3pm.MT 蔚科內 6201 Corporate Dr. 慈濟對面, 智勝隔壁 832-863-8882
500 張	1000 張							
\$55	\$85							

1000 駕駛學校  Driving School	十八輪大卡車培訓 把更多的中國人變成藍領貴族! 為慶祝本公司周年紀念,推出一大優惠, 買一送一,以英語不好的學員為目標。 教學內容:筆試、口試。可選擇上午或晚課。 週一至週六,拿到駕照,才是硬道理。 本校所有學員都獲得CDL十八輪大車駕照。 電話: 832-834-2371	王朝百利駕校成人筆試班 成人筆試班:保證 通過 雙語教學,中文考試,每星期二、五、六上課 9:15am-4:00pm,考完即止,學習和筆試一天完成。B1, B2, 旅遊探親, 商務簽證,均可考駕照。歡迎 Austin, San Antonio, Dallas 外地學員, 成人學車班:計時全包,隨時上課 少年班: (05-18歲) 9/19 4:30pm開課 9600 Bellaire #120. Houston, TX 77036 王朝百利駕校內120室 連繫電話: 713-269-9074 832-633-5555	MT 駕校筆試班/安全班 休士頓正宗駕校政府註冊編號C#287 十多年教學,唯一不用保送,不用翻譯。 旅遊探親, B1, B2 L1, L2 均可考駕照。 不用住滿30天,無當地住址証明。 開課部及交通局特許中國城路考。 1) 成人中文筆試班 (二,三,四,五,六) 開班 9:30am-3:30pm
--	---	---	---

A牌(18輪)B牌駕照 全美A牌,德州A牌及B牌(貨車,客車) 隨到隨教,用中英雙語教學,提高聽講, 英語水平,電腦筆試,車庫練習, 一月內筆試合格100%。美國碩士主理 地址: 7001 Corporate Dr #213A 電話: 832-863-8882	趙教練筆試班-成功駕校 筆試及路試,皆用中英文授課 態度親和,教法新穎 請洽:趙教練 713-277-5790 832-859-2519	美南駕校 專業教練駕照考試班,中文普通話授課, 保送筆試,筆試後3天,可考路試, 在本校拿筆試的學員,路試優惠 星期一二六,10am-4pm, B1,B2旅遊簽證,可考駕照 7001 Corporate Dr #203 832-277-7226 王先生	2) 18-17 歲一律試過關駕照班 (筆試,駕駛練習,路試全在本校進行) 3) 18-24歲一站式過關駕照班 4) 成人持快駕照(筆試,路試2天) 5) 特快路試排期 6) 安全班(消除交通罰單,保險折扣) 休市校址: 6201 Corporate Dr (企業路) 達拉斯分校: 3201E, Pioneer Pkwy #35 電話: 832-863-8882 (謝老師 DE5391)
--	---	---	---

800  Moving Service	\$55 搬 家 Fan 832-353-4082 廚房,衛生間,裝修, 小修小補,內外噴漆, 木工修理,車庫雨篷.	聯合搬家公司 公寓住宅,公司搬運 碼頭貨貨,代客送貨 短長途專業搬運鋼琴 免費估價,價錢便宜 電話: 713-783-3789 713-780-2050 粵語 unitedmoving.tx@gmail.com	Discount Movers -廉價 搬運- 免費估價,在休斯頓 已有 20 年搬運經驗 意者請英語電: Tony 281-879-9116 832-875-4982	好運來搬家 公寓,住宅,公司,倉庫 經驗豐富,包您滿意 免費估價,全美運輸 設備俱全,價格低廉 713-505-8089 832-367-1558 通: 國/英/粵語	= 搬 家 = \$58 832-613-4007 Amy	飛達搬家 since 1985 德州本地 及 全美各地搬家 專精回台 及 東南亞,每周往返 *門對門服務,有倉儲可供存放 *公司有責任險及貨物險/勞工傷者險 *專精傢俱回台,整櫃/散貨/木箱
---	---	--	--	--	---	--

中信搬家公司 (當天電話, 當天搬) 政府註冊 TDD3632248 優質服務, 誠實可靠 26年經驗, 專業保證。公司備有大中小型封閉貨車, 專經營長短途搬運, 住家、公寓辦公室, 三角鐵箱, 貴重物品, 碼頭提貨, 有保險。 工作保證, 信譽第一。24小時服務 請電: 832-561-7776 國	西南搬家 (O) 281-933-1555 (F) 281-933-2953 www.swmdc.com Email: mike.kuo@swmvmoving.com ●公寓, 住家, 辦公室, 倉庫遷移。 ●市區內、紐約、加州、全美長途、回國家俱包裝及自用車運送。 ●政府合法執照, 25年經驗, 工作保證, 誠信可靠。	四季搬家公司 (當天來電, 當天搬) 政府註冊 ID 200897974, 執照號碼: TXLIC066576506C 品質保證, 誠信可靠。32年專業搬家經驗。 ●價格便宜 (當天搬運) ●免費到府估價 本公司有大小貨車, 專門長途近郊搬運。 公寓、住宅、辦公室、鋼琴 (10% Off w/AD 廣告) 英文電話: 281-903-7688 832-867-5467 或上網查詢: http://www.allseasonsmove.com	德州分公司 1-281-265-6233 www.luckymoving.com 760 Industrial Blvd, Sugar Land, TX 77478 洛杉: DOT:586392 MC-282688 PUCT:151022 ●洛杉磯總公司 1-800-734-6656 ●紐澤西分公司 1-732-432-4288 ●台灣分公司 03-327-5533
--	--	--	---

 800 機場接送 Transportation	順風接送團隊 市內外一切接送, 機場, 中長途旅行, 賭場, 醫院, 送貨服務, 購物, 翻譯, 填表, 休士頓一日遊 多輛全新8人座 Sienna 24小時服務, 安全可靠。 歡迎預約: 281-710-2784	布什機場大巴 Bus ↔ 百利惠康·糖城 Bush Airport \$30/1人 \$50/2人 9188 Bellaire, Sugar Land 周六 & 周日 - 聖安東尼奧+ 海洋公園 或 六面旗 自遊行來回包門票 \$130 Include Round Trip + Admissions 時間: 早上7點出發, 晚上7點回程 請電: 832-955-7766 832-955-9933 7333 W. Sam Houston Pkwy S. #101, Houston TX 77072	 800 機場接送 Transportation	小陸機場接送 機場碼頭, 市內接送, 老人就醫, 購物訪友, 跑腿服務 832-526-6599 陸先生
--	--	--	--	---

 800 機場接送 Transportation	安達客運 機場接送, 探親訪友 旅遊景點, 安全準時 8人座本田奧德賽 可代客辦理填表 713-494-5236 ●政府註冊執照司機	*廉價機場接送 遠近包車, 價格優惠 誠實+安全+準時 優良駕駛記號 歡迎預約: 林先生 832-985-9891	北京交通 機場, 市內外接送 購物, 訪友, 旅遊 安全+準時+周到 281-787-1286 微信: peter3809	北夏接送服務 機場, 碼頭, 一切接送 誠信可靠, 安全準時 可靠最低價 有4人7人座服務 832-382-5645	一路平安 機場碼頭, 購物專送 就醫翻譯, 商務交流 旅遊包車, 探親訪友 安全準時, 服務一流 713-517-7689	兄弟電召車 機場碼頭, 購物旅遊, 賭場, 商務包車等專車 服務, 備有5人座, 8人座 全新豪華商務用車, 安全守時, 誠信公道, 歡迎預約。 713-296-0990 346-247-9605	偉仔接送 機場, 碼頭, 賭場... 各種包車等等等接送 安全準時, 誠信可靠 有4人及7人座 精通國粵語, 預約可 713-367-2963
---	---	--	--	--	--	--	--

800  機場接送 Transportation	老余機場接送 市內外接送, 隨叫隨到, 巴士接送, 購物訪友, 誠信安全, 準時可靠 價格公道 歡迎來電預約, 24小時服務 832-289-7605	*接送服務* 機場, 碼頭, 巴士站 24小時服務 安心+放心+準時 歡迎預約: 朱先生 713-584-9588	蜀美華人接送 提供: 旅遊, 醫療, 機場, 購物, 機場, 碼頭, 小型家庭, 各類服務及商務接送用車, 多款车型經驗豐富, 優質價廉 電話: 281-919-6750 微信: 12819196750	老 廣 交 通 24 小時服務熱線 832-282-1118 713-874-4235 安全, 準時, 誠信, 周到 機場碼頭, 長/短途接送	美南交通接送 機場, 碼頭, 購物, 就醫 價錢合理, 安全準時 24小時服務 預約電話: 832-398-1056	阿川接送 機場, 碼頭, 機場, 法庭, 移民局, 隨叫隨到, 巴士接送, 購物訪友, 小型搬家, 包車等, 多款车型, 長短途服務, 24小時熱線 廉價+準時+守信 832-966-6077	吳天一接送 接送: 機場, 旅館, 移民局, 商場, 購物, 旅遊觀光景點, 本地外州, 全天候24小時服務, 多種車型 Lexus, 40, KIA 豪華8人座 832-273-5003
---	--	--	--	---	---	---	--

千里姻緣
一線牽
別猶豫，別錯過歲月
單身的你(妳)，何不主動出擊，為自己創造更多的機會 !!!!
在有限的生命中，尋找自己的未來及幸福!!
廣告專線:281-498-4310或Email cla@scdaily.com 美夢就會成真
登廣告專線：281-983-8151

*美國男士徵婚友 白人, 57歲, 6呎高, 雙子座, 身材苗條, 開朗, 性格好, 負責任的企業家, 現誠尋30-40歲女士為婚友, 請英文電: Bob 817-291-8173 或Email: bobpetty01@aol.com	男士 42 歲徵婚 身高 175 公分, 大學畢業, 家庭背景良好, 本人無不良記錄, 誠尋 40 歲以下女士為婚友 需有身份, 工作許可. (公民或綠卡) 有誠意者請速連繫: 王老伯 832-938-0800	48 歲女士徵婚 女, 48 歲, 身高 164 公分, 溫柔善良, 善解人意, 好靜, 氣質型, 欲尋一位有修養, 年齡 48-55 歲, 有固定收入, 脾氣好, 講衛生, 體貼的男性公民為婚友, 有誠意者請 Email 速絡: zhaomaggie21@hotmail.com	女士誠意徵婚 女, 51 歲, 東北人, 美國公民, 離婚多年 中等身材, 端莊大方, 善良, 收入穩定, 條件不錯, 誠覓 50-60 歲經濟條件好, 人品好, 善良的男士為婚友. 有意者請電: 832-348-3738
--	--	---	--

800 汽車保養修理
Auto Repair

上門修車
713-818-6598
張

800 汽車保養修理
Auto Repair

上門修車
24小時服務,開鎖,上府修車,各種機械,品牌小車,貨車,叉車,鏟車,20年維修經驗.
●配有專業修車電腦
請電: 林師傅
646-982-9619

800 汽車保養修理
Auto Repair

***好消息**
現有大量海參批發零售: 鮑魚, 蠔, 干貝, 魚肚, 冬菇.
有意者請電: 黃太
832-638-6104

李氏修車行汽車買賣
換機油\$18.99 年檢\$25 "飯金部"多有折扣
專修本國車,進口車,引擎系統,剎車系統,變速器,電腦飯金噴漆,修理,代辦一切保險理賠,24小時拖車服務.
Lee Enterprises Complete Auto Repair
11830 Beechnut St. Houston, TX 77072 (Kirkwood)
電: 281-575-7221 (中英語) 手機: 832-622-7134
6天營業 週一至週六: 9點-6點

HUINI美容按摩品批發
本公司擁有生產工廠,批發銷售美容院和按摩店產品,包括各類按摩油、按摩乳和膏,各種面膜,足療專用產品,按摩店一次性用品等;
特別推薦按摩專用"生物電理療儀",通過生物電療法可疏通經絡,促進循環,活化細胞,放鬆肌肉,治療各種疼痛,是按摩店的特色服務,人人喜愛.
公司電話: 713-589-2982
地址: 12343 Maple Leaf Ln., Stafford, TX 77477
www.huinuisabeauty.com

專業會計師

洪微會計師CPA
用大公司的財務理念為中小公司服務,方便快捷.
公司成立,財務系統設計,會計簿記,薪資管理,稅務審計,等.....
7001 Corporate Dr. Suite 205, 77036 (華埠大樓內)
832-308-0499 (公司) 713-256-8682 (手機)

推拿按摩
專業女推拿師,手藝第一,保證您全身肌肉放鬆,治療肩痛,落枕,價格合理,滿意,下次一定再來.
預約請電: 346-308-1795

專業調理各種痛症
本人集火龍灸(火療),生物電療法等專業調理,頸、肩、腰、腿痛,腰間盤突出,坐骨神經痛,少兒斜視、近視、婦科炎症、囊腫、良性肌瘤(3cm以下)三次調理,無效退款,無痛吃藥,打針、不打要藥.
地址: 中國城
聯系電話: 832-613-4629 宋先生

功夫理療

1000 Massage Service 按摩服務

東莞服務
安全舒適
環境優美
服務周到
281-965-5239

台灣靚女
安全舒適
環境優美
服務周到
929-391-4531

粉嫩少女
性感火辣 溫柔可愛
東莞技術 絕對可愛
早11點-晚上2點
281-639-0654

小石頭屋
~~新開張~~
點穴按摩,熟石推拿
手法奇妙
回味無窮
332-941-6827

欣欣
合理的價格
舒適的享受
332-359-6141

白房子
技術一流
服務周到
價錢合理
832-605-2157

請刊登美南新聞分類廣告 效果最好

白皙、酥胸
高素質亞洲美女
電話垂詢:
832-206-9454
休士頓中國城

華麗甜美東洋女
Sweety Beautiful & Gorgeous lady from Japan
早10am-10pm
休士頓中國城
832-206-3943

BB SPA
老店新人
安全舒適
家的感覺
281-513-2101

云水遙
新人連綿,年青漂亮
活潑可愛,熱情周到
耐心服務,君莫失緣
832-217-4643

大波妹
性感大波妹
身材好
超級服務
休士頓中國城 77036
歡迎來電:
832-441-5314

Lovely 辣丁
lovely and good time
辣丁,亞洲,女孩
氣質高雅;雍容華貴
深度服務,電話:
832-638-1849
832-940-1197

新新新
新到年輕漂亮新小姐
全新小姐,全新手法
全新服務,全新享受
時間: 早9點-晚10點
電話: 832-293-5598
7921 S. Gessner, Houston, TX 77036 (Gessner/Beechnut)

請刊登美南新聞分類廣告 效果最好

1000 HIRING for Massage 按摩請人

***誠聘按摩師**
休士頓老美區,45號北
誠聘女按摩師
有執照者優先
生意穩定,大費\$60/時,五五分成,有意者請電:
832-416-9555

***純按按摩店請人**
位Memorial老美區,
誠聘女按摩師2名,
全工或半工均可
有執照者優先
年齡在50歲以下
713-367-6785
713-367-4002

***招聘按摩師**
位6號公路按摩店
誠聘有經驗女按摩師
需有執照,50歲以下
客源穩定,小費好,
有意者請電:
307-797-9066

***急徵女按摩師數名**
位Memorial高檔白人區
生意超旺正規按摩店,工作環境好,
離中國城開車15分鐘,
月入\$5000以上,自備車,可報稅,
一定色免. 請電: 713-468-3799

***Dallas大型豪華按摩店**
誠聘 ●責任心,英文好經理一名
●有經驗品行好,45歲以下女按摩師數名
色免. 有意者請電:
469-901-1058 214-606-6010
●另現有一家生意穩,無競爭,盈利,正規按摩店出售/讓

正規按摩店
位休士頓白人區
年輕漂亮按摩師
會講英文,小費好
有意者請電:
832-359-6193

按摩店請人
高尚老美區,誠招
勤勞肯幹女按摩師
小費好,有意者請電:
832-217-9325

***誠聘按摩師**
多年老店,好區,
客人素質高,小費高,
誠聘女按摩師,
有執照者優先,
有意者請電:
281-857-3198

按摩店請人
誠聘45歲以上
有執照女按摩師
位45號北, Spring 區
有意者請電:
832-206-1369

正規床店(色免)
離中國城20分鐘
誠招女按摩師
月入\$5000以上
需自行開車上班
有身份,可報稅,
需全工、半工, 請電:
832-618-6269

老美區按摩店
誠聘
女按摩師一名
需略懂英文,
手法好,年齡不限,
有意者請電:
936-333-2891

****誠聘****
明湖城, TX 77058
誠聘美甲師
薪資優厚+小費
有意者請電:
713-380-0858

美容、美甲
Manicure Service

正規床店出售
位6號北, 1500呎
5房, 1個Table Shower
3年老店,無不良記錄
售價3萬8. 請電:
626-262-9595

床腳店轉讓
4房, 兩個腳椅,
小費好,證件齊全,
因東主急事回國
超便宜出售.
有意者來電:
626-348-9980

賺錢按摩店出售
位中國城附近
設備齊全,生意穩,
無不良記錄
3個按摩房,房租低
月租\$1130. 請電:
281-310-7372

出售按摩店
白人區高檔按摩店
4個按摩房,3張腳椅
生意穩,設備全,小費高,
東主另有它業出售
有意者請電:
713-885-6040

賺錢按摩店出售
2按摩房,1員工休息室
1個前廳等,有
1個Table Shower
月租\$1500(含所有)
7911 Beechnut St.
Houston, TX 77074
有意者請電: Victor
713-259-1130

正規床腳店出售
証照齊全,無不良記錄
客源穩定,裝修好
地理位置極佳
位西北區,529附近
713-505-3927
●另請女按摩師

按摩店轉讓
位高檔好區,生意穩,
小費高,無不良記錄
3個按摩房,Shower
因東主回國出讓.
有意者請電:非誠勿擾
832-284-3533

床腳店出售
離中國城15分鐘
證件齊全,無不良記錄
全新裝修,租金便宜
有意者請電:
346-888-6366

請刊登美南新聞分類廣告 效果最好

1000 訂做、出售
FOR SALE

訂作按摩床
霓虹燈安裝. 請電:
832-662-8224
626-382-9251
●出租貨車
●低價出售按摩店

曼德思聯邦培訓中心
Mandate Training Center, Inc.
【證到付款】全美聯邦按摩執照申請
南北加州辦學25年以上學校無不良記錄!
每日更新所有信譽好的學校周周有人領證。
專精申請外州執照一賠十。
全美42州能解決任何有關向各州按摩局
申請執照的疑難雜症,打聽證會,黑名單學校,
補時轉考外州聯邦考試包過。中文英文對照
教學讓您在10天內拿到聯邦執照。
休士頓分校近中國城百利大道五分鐘。
諮詢電話: 888-919-8889 轉806 歐陽老師

HFE 正規專業按摩學校招生
中文: 657-272-3499 Jia 吉雅
地址: 4141 Southwest Fwy #510 Houston, TX 77027
500小時按摩課程培訓 (MS0098).
報名請從速,名額有限
●9/06/16 開新班
(白班) 9am-2 pm
(晚班) 5pm-10pm
●按摩執照更新班.

Phoenix Massage School
政府認證正規按摩學校
●開課時間: 9/26(白班) 10/10(晚班)
(隨時可報名),提前預約報名享折扣.
●外州學生免費接機,協助安排住宿.
●本校成立於1986年,有將近30年辦
學歷史,學校編號MS0008.
校總部地址: 中國城好運大道上
網址: www.themassageschool.com
報名專線:
832-892-9618 Demi
832-790-8485 Sean
713-781-0140 辦公室

Massage School 按摩學校 招生中
1000

Massage School 按摩學校 招生中
1000

FMS 德州正規按摩學校招生
500小時按摩課程培訓(MS1002),中英文授課
●09/28/2016 開新班(白班),3個月內畢業
●輔助聯邦考試,學費優惠,免費接機.
●按摩執照更新班,每週日 10am-4pm
敬請預約: 713-771-5399

按摩穴位反射治療法學習班
學習手足耳穴及反射區,治療疾病很有幫助.
由資深按摩師導師美國中醫針灸碩士謝老師親自教授
准一政府特准資格開班,分初中高深班,執照按摩
師可作更新用. 聯邦按摩師牌照考試速成班
100%按摩師牌更新班,請電話預約班期. 地點:
地址: 7001 Corporate 二樓, #213A (美南銀行後)
832-863-8882 謝老師

Phoenix 正規按摩學校免費招生
學校提供3個"全額獎學金" 合格申請者:
必需能上課上,協助中英文翻譯.
中/英文講課,
結業證書可用於參加州聯盟認證考試,
成為有合格牌照的按摩師.
詳情請電: 832-892-9618 Demi
832-790-8485 Sean

300 誠聘員工
Company Hiring

***全職初級會計**
(Data Entry)
英文流利,辦事利索,
熟悉辦公軟件及網絡,
公司近中國城.
優秀者可協辦H1身份
832-228-3788
biwini166@gmail.com

***誠聘**
1. Inside銷售, 客服人員
2. 電子鎖安裝人員:
需帶出差外州.
有工卡, 提供培訓.
(熟練工年薪4萬+)
英文流利, 可協助辦身份
innlock@gmail.com
電: 713 302 4065

***工廠招人**
近中國城工廠
招收工人一名,
有無經驗均可.
可培訓, 能吃苦耐勞
者優先. 意者請電:
281-917-0157

***聘請銷售**
聘兼職或全職銷售
熟悉美國汽车配件市場
產品為做做維風翼板
工作地點/時間靈活
薪資面議, 履歷郵寄至:
Houstoneer@gmail.com

藝豐裝潢公司
誠請裝修師傅
需有工作經驗
新僱. 請電:
713-898-3880
832-875-3888

招業務員一名
中英文流利, 懂電腦
會網絡推廣更佳
年齡20-40歲之間
公司提供吃住. 請電:
832-812-2990

長期倉庫工人
勤奮, 守時, 安全, 每周
工作5天, 8:00-5:00.
會開叉車和有塑料經驗
者優先考慮. 上班地點:
Bissonnet @ Beltway 8
有意者請電: Linda @
713-856-0000

Office 助理
中英文流利, 可培訓
能獨立操作, 有責任心
工作環境佳.
Resume Email/Fax
gmpinc@yahoo.com
713-952-3605

牙科診所誠聘
前台工作人員
中英文流利, 誠懇, 認真, 負責, 熟識電腦
有意者請聯系:
agapedentalcare.houston@gmail.com

韓國化妝品店招人
全職或半職
需講英文
意者請致電:
832-834-0610

急招裝修工
要求會房屋修理,
小修小補, 誠信踏實,
經驗豐富者優先,
工資面議, 意者請電
832-375-4136

窗簾廠請人
招縫紉熟工
「新僱」
近中國城10分鐘
意者請電:
832-252-2800

學校誠聘
Memorial地區中文學校,
誠聘課後輔導班教師
工作時間週一至週五
3:00pm-6:00pm
有教學經驗者優先.
281-646-7360
281-704-5760

電子工廠誠聘
全職倉庫工作人員
負責維修, 打包, 出貨
\$15/HR
會簡單英文. 請電:
713-560-9121

****誠聘****
明湖城, TX 77058
誠聘美甲師
薪資優厚+小費
意者請電:
713-380-0858

路州廚櫃石材
「新僱」誠請銷售員
需英文流利, 有責任心
底薪+高提成
提供住宿(環境好)
意者請電: John
985-856-6860

醫務診所誠聘
前樓工作人員, 中英文
流利, 誠懇, 認真, 負責,
工作氛圍良好, 穩定,
公司福利佳, 待遇優厚
有意者請電:
618-789-3150

糖城學校誠聘
●幼教老師
●各科類老師
可協辦身份
意者請電:
281-242-0989
832-528-0882

招聘: 司機
休斯頓南大型餐館, 需
要司機接送活動員工,
運送物資等, 普通駕駛
即可. 工作時間
2016/09/21至2017/01/21
要求有責任心, 准時,
新辦面議. 請電:
832-879-2818

房地產公司誠聘
●物業管理助理
●地產經紀助理
中英文流利, 工作細心
積極主動, 理解力強,
懂電腦操作. 公司簡歷:
HR9889@GMAIL.COM

王朝旅遊
誠聘全職
1. 網站助理
2. 會計助理
懂國、英語, 態度好,
傳真: aat68aat@yahoo.com

300 誠聘員工
Company Hiring

***大型日資公司誠聘工作人員**
大型日資按摩椅公司 (美國34年)
男女不限, 長期聘用, 福利及待遇優
需會英文和中文. 會越南文, 韓文更佳
要求有工作熱情, 勤學, 公司提供無限發展機會,
有銷售經驗優先. 工作地點: I-10 大華99 Ranch
面試時間: 從9/5/2016開始
電話: 310-803-4759
或發簡歷至: mwang@usjaclean.com

貿易公司聘請
●業務助理: 要求中英文講寫流利, 溝通能力
強, 做事認真能吃苦, 可接受出差.
●Bookkeeper: 要求主要負責公司記賬和付款
以及資料整理相關工作, 細心有耐心, 責任心
需盡快能夠上崗, 有經驗者優先, 需有身份.
簡歷至: david@tianfuinternational.com

SW Houston looking for Chinese Pharmacy Trainee or Pharm Tech.
Must speak fluent Mandarin or Cantonese.
Call: Tuan
713-995-8885

Office Assistant
Basic bookkeeping/ accounting skill,
knowledge of Quickbook, Peachtree, Excel & Words software. Legal resident fluent in English.
Email: rehouston@hotmail.com

Careers in a Global Real Estate Firm
頂尖地產公司擴大業務 誠徵幹事. Real Estate License is a plus
●Marketing/PR Assistant ●Social Media Coordinator
●Listing Assistant ●HR/Agent Recruiter
●Positive & Creative Thinking ●Problem Solving Skills ●Computer Savvy
●Multi-Tasking & Detail Oriented ●Outgoing & Learning Manners
Bilingual (Chinese or Vietnamese or Spanish) Preferred
Please email resume to HR9889@GMAIL.COM

徵聘 消防隊員- Firefighter/EMT
Williamson County ESD #3 (North of Austin)
is now accepting employment applications for
six (6) firefighter/EMT positions.
Contact Maxbauer@huttofirerescue.org
or call : 512-759-2616
to request an application or to obtain further information

惠康超市因業務擴大需要, 高薪聘請
●超市助理一名: 要求中英文流利, 懂辦公
室各種軟件, 有財務知識更佳, 協助總經理
管理超市日常行政, 後勤以及簡單的
財務工作, 待遇從優, 有醫療保險和401K
●收銀主管一名: 需有超市工作經驗,
懂英文, 時薪高, 福利好.
另請全工半工收銀員多名.
●菜部有經驗員工2名: 懂中、英文.
如有興趣請 Email 簡歷或打電話安排面試
或直接到超市找經理
WelcomeFoodCenter@hotmail.com
電話: 832-283-8606
9180 Bellaire Blvd., Houston, TX 77036

Southwest Houston distribution company needs an
*Accounting Personal
●Manage the daily accounting operations
●Process month and end year, accounts
payable /receivable, cash receipts general
ledger, payroll, utilities, treasury, budgeting,
cash forecasting, revenue and expenditure
variance analysis, capital assets reconciliations,
daily bank reconciliations etc.
●Produce F/S periodically
Qualification:
●Advanced computer skills
●BS degree in Accounting with 3+ years exp.
Please send your resume with expected salary to:
JobPostingHouston@gmail.com

300 誠聘員工
Company Hiring

Bi-Lingual CNC Programmer
Sheet metal fabrication
SolidWorks, AutoCAD
English and Chinese.
AS in Mechanical Tech
Resume to: tx.hiring@gmail.com

HIRING
CCTV Importer
Tech Support / Sales Rep.
Experience Preferred.
H1B Sponsor available.
Resume: hiring.tx@easterncctv.com
Tel: 832 308-5282

安利保險 ALLRISC INSURANCE AGENCY
25 years Insurance Agency seeking Customer Service Representative/Account Executive.
We are looking for a candidate to grow with us that are:
●Fluent in English/Chinese (Mandarin is preferred)
●Proficient with computer and Microsoft software
●Prior experience not required though preferred, must be able to pass P&C license within 90 days of hire
●Great work environment, Salary + Bonus + Medical Insurance + Retirement Plan
●Qualify candidates with H1B visas can be considered
Please send resume to: info@allrisc.com

***JOB OPENINGS AVAILABLE!!!**
We have the following positions available for a growing surveillance equipment company in our Houston office. Sponsorship available.
●Sales Representative ●Accounting
●Tech Support ●Warehouse Staff
Training will be provided.
Base salary/bonus with health and dental insurance provided.
Please send resume to: rick.lee@LTSHouston.com

徵聘 消防隊員- Firefighter/EMT
Williamson County ESD #3 (North of Austin)
is now accepting employment applications for
six (6) firefighter/EMT positions.
Contact Maxbauer@huttofirerescue.org
or call : 512-759-2616
to request an application or to obtain further information

惠康超市因業務擴大需要, 高薪聘請
●超市助理一名: 要求中英文流利, 懂辦公
室各種軟件, 有財務知識更佳, 協助總經理
管理超市日常行政, 後勤以及簡單的
財務工作, 待遇從優, 有醫療保險和401K
●收銀主管一名: 需有超市工作經驗,
懂英文, 時薪高, 福利好.
另請全工半工收銀員多名.
●菜部有經驗員工2名: 懂中、英文.
如有興趣請 Email 簡歷或打電話安排面試
或直接到超市找經理
WelcomeFoodCenter@hotmail.com
電話: 832-283-8606
9180 Bellaire Blvd., Houston, TX 77036

Southwest Houston distribution company needs an
*Accounting Personal
●Manage the daily accounting operations
●Process month and end year, accounts
payable /receivable, cash receipts general
ledger, payroll, utilities, treasury, budgeting,
cash forecasting, revenue and expenditure
variance analysis, capital assets reconciliations,
daily bank reconciliations etc.
●Produce F/S periodically
Qualification:
●Advanced computer skills
●BS degree in Accounting with 3+ years exp.
Please send your resume with expected salary to:
JobPostingHouston@gmail.com

300 誠聘員工
Company Hiring

Bi-Lingual CNC Programmer
Sheet metal fabrication
SolidWorks, AutoCAD
English and Chinese.
AS in Mechanical Tech
Resume to: tx.hiring@gmail.com

HIRING
CCTV Importer
Tech Support / Sales Rep.
Experience Preferred.
H1B Sponsor available.
Resume: hiring.tx@easterncctv.com
Tel: 832 308-5282

安利保險 ALLRISC INSURANCE AGENCY
25 years Insurance Agency seeking Customer Service Representative/Account Executive.
We are looking for a candidate to grow with us that are:
●Fluent in English/Chinese (Mandarin is preferred)
●Proficient with computer and Microsoft software
●Prior experience not required though preferred, must be able to pass P&C license within 90 days of hire
●Great work environment, Salary + Bonus + Medical Insurance + Retirement Plan
●Qualify candidates with H1B visas can be considered
Please send resume to: info@allrisc.com

Nationwide Distribution & Marketing Company Hiring for multiple positions.
Location: Houston Texas
Competitive compensation package plus bonus, health insurance, retirement plan with company matching.
→ Accounting Clerk
→ Accounts Payable
→ International Buyer
Please send resume and cover letter to recruitinghouston.texas@gmail.com and reference the position applying for.

A leading international company
in West Houston is rapidly expanding. We are currently seeking new talent to join our team.
Product Engineer/ Project Coordinator
●Provide technical industrial sales support to OEM customers
●1-3 years Experiences in the industrial related products Must be
●Self-starter with excellent time management skills with good planning.
●Coordination, communication and problem solving skill B.S. Degree
●(Business/Industrial Engineering background preferred)
If you are looking for your next professional challenge, please send a cover letter and resume to: lwang@telcountercon.com

公司請人
本公司誠聘
下列部門各項專業人員
有經驗 業務員、編輯(文筆好)
電視剪輯制作.
有意者請 Email 履歷至:
sandlee66666@yahoo.com

視頻編輯崗位
1. 本科或以上學歷;
2. 熱愛視頻剪輯, 熟練掌握合成制作軟件和剪輯軟件, 包括: Final Cut / SOBEYAVID / HOTOSHOP / AEMAYA / vegas等視頻編輯軟件;
3. 熟悉視頻制作流程, 視頻編輯和格式轉換, 剪輯技巧熟練, 有自己的剪輯風格和對剪輯的理解, 獨立完成影片的後期制作(視頻策劃、腳本、剪輯、包裝、音樂等);
4. 影像素材的拍攝 (含外拍);
5. 具有良好的團隊精神和大局意識, 有較強的溝通、協調、組織能力;
6. 愛崗敬業, 責任心強, 能承受較大強度的工作壓力.
意者請 email 簡歷至: itv@scdaily.com

1000 訂做、出售
FOR SALE

訂作按摩床
霓虹燈安裝. 請電:
832-662-8224
626-382-9251
●出租貨車
●低價出售按摩店

曼德思聯邦培訓中心
Mandate Training Center, Inc.
【證到付款】全美聯邦按摩執照申請
南北加州辦學25年以上學校無不良記錄!
每日更新所有信譽好的學校周周有人領證。
專精申請外州執照一賠十。
全美42州能解決任何有關向各州按摩局
申請執照的疑難雜症, 打聽證會, 黑名單學校,
補時轉考外州聯邦考試包過。中文英文對照
教學讓您在10天內拿到聯邦執照。
休士頓分校近中國城百利大道五分鐘。
諮詢電話: 888-919-8889 轉806 歐陽老師

HFE 正規專業按摩學校招生
中文: 657-272-3499 Jia 吉雅
地址: 4141 Southwest Fwy #510 Houston, TX 77027
500小時按摩課程培訓 (MS0098).
報名請從速, 名額有限
●9/06/16 開新班
(白班) 9am-2 pm
(晚班) 5pm-10pm
●按摩執照更新班.

Phoenix Massage School
政府認證正規按摩學校
●開課時間: 9/26(白班) 10/10(晚班)
(隨時可報名), 提前預約報名享折扣.
●外州學生免費接機, 協助安排住宿.
●本校成立於1986年, 有將近30年辦
學歷史, 學校編號MS0008.
校總部地址: 中國城好運大道上
網址: www.themassageschool.com
報名專線:
832-892-9618 Demi
832-790-8485 Sean
713-781-0140 辦公室

1000 訂做、出售
FOR SALE

訂作按摩床
霓虹燈安裝. 請電:
832-662-8224
626-382-9251
●出租貨車
●低價出售按摩店

曼德思聯邦培訓中心
Mandate Training Center, Inc.
【證到付款】全美聯邦按摩執照申請
南北加州辦學25年以上學校無不良記錄!
每日更新所有信譽好的學校周周有人領證。
專精申請外州執照一賠十。
全美42州能解決任何有關向各州按摩局
申請執照的疑難雜症, 打聽證會, 黑名單學校,
補時轉考外州聯邦考試包過。中文英文對照
教學讓您在10天內拿到聯邦執照。
休士頓分校近中國城百利大道五分鐘。
諮詢電話: 888-919-8889 轉806 歐陽老師

HFE 正規專業按摩學校招生
中文: 657-272-3499 Jia 吉雅
地址: 4141 Southwest Fwy #510 Houston, TX 77027
500小時按摩課程培訓 (MS0098).
報名請從速, 名額有限
●9/06/16 開新班
(白班) 9am-2 pm
(晚班) 5pm-10pm
●按摩執照更新班.

Phoenix Massage School
政府認證正規按摩學校
●開課時間: 9/26(白班) 10/10(晚班)
(隨時可報名), 提前預約報名享折扣.
●外州學生免費接機, 協助安排住宿.
●本校成立於1986年, 有將近30年辦
學歷史, 學校編號MS0008.
校總部地址: 中國城好運大道上
網址: www.themassageschool.com
報名專線:
832-892-9618 Demi
832-790-8485 Sean
713-781-0140 辦公室

